

**PEATÓN, CAMINE
CON PRECAUCIÓN.**

**PEDESTRIAN,
WALK SAFELY.**



Published in cooperation with the National Coalition of
Hispanic Health and Human Services Organizations (COSSMHO)
DOT HS 808 166 December 1994



U.S. Department of Transportation
**National Highway Traffic Safety
Administration**

Caminar con precaución es importante para toda la familia.

Todos somos peatones en algún momento del día: al andar por la acera, al cruzar una calle y hasta al bajar de un carro o autobús.

Miles de peatones han sido víctimas de accidentes de tránsito. ¡Usted puede evitar convertirse en la próxima víctima!



Cruce siempre en las esquinas.

¿Se ha fijado cómo los carros siempre disminuyen su velocidad al acercarse a las esquinas? Por eso, para cruzar una calle, el lugar más seguro es la esquina y los cruces para peatones. Al llegar a la esquina:

- ☀ **Pare en el borde de la acera.**
- ☀ **Mire a la izquierda, después a la derecha y a la izquierda otra vez.**
- ☀ **Cruce, pero continúe mirando.**

Por su seguridad y la de los demás, vaya hasta la esquina, aunque tenga que caminar unos pasos más.

Respete las señales de tránsito.

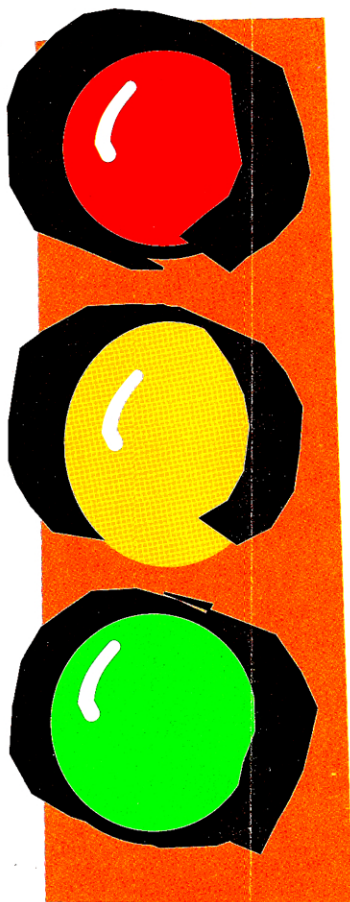
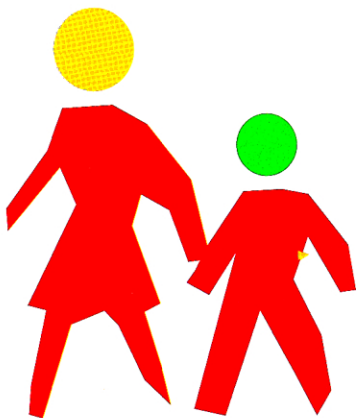
Es importante respetar las señales de tránsito y saber lo que quieren decir.

"DON'T WALK"

quiere decir **"NO CAMINE"**. Si está en la acera, no comience a cruzar. Si ya ha empezado a cruzar, termine de hacerlo.

"WALK"

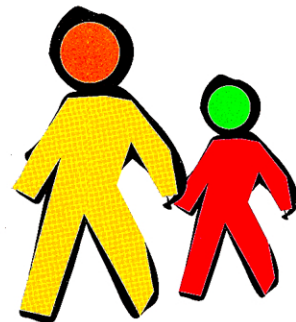
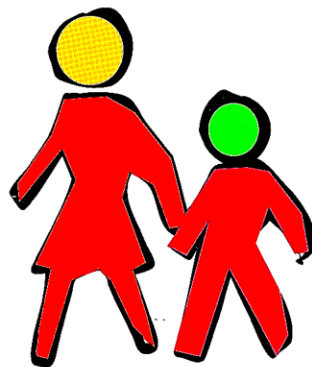
quiere decir **"CAMINE"** después de haber mirado. Cruce, pero con atención a los carros que viran en la esquina.



No dependa de nada ni de nadie.

No se arriesgue. Ya sea al cruzar la calle, caminar entre dos carros estacionados o descender de un carro o autobús, esté siempre ALERTA. Preste atención a los conductores, el ruido del motor, las luces encendidas y la posición de las ruedas de un carro o autobús. Sólo usted puede decidir cuál es el momento más seguro para cruzar.

POCO A POCO SE ANDA LEJOS.






Walking safely is important for the whole family.

We are all pedestrians at some time during the day — when walking on the sidewalk or crossing a street and even when getting off a bus or out of a car.

Thousands of pedestrians are victims of traffic crashes. You can prevent being the next victim.

Always cross a street at the corner.

Have you noticed that cars always reduce speed when getting to a corner? That is why corners and crosswalks are the safest places to cross a street. At a corner:

-  Stop at the curb.
-  Look to your left, then to your right and then again to your left.
-  Now, cross, but keep on looking.

For your safety and that of others, always cross at the corner, even when it means walking a few more steps.

Obey traffic signals.

It is important to obey traffic signals and to know what they mean.

“DON'T WALK”

If you are on the sidewalk, do not start crossing. If you have already started, finish promptly.

“WALK”

You may walk while still paying attention to turning cars.

Do not depend on anybody or anything.

Do not take risks. When crossing a street, walking between parked cars or getting off a bus or out of a car, always remain ALERT. Pay attention to the drivers, to engine noises, to lights, and to the position of the wheels. Only you can decide which is the safest moment to cross a street.

PEDESTRIAN, WALK SAFELY!

